

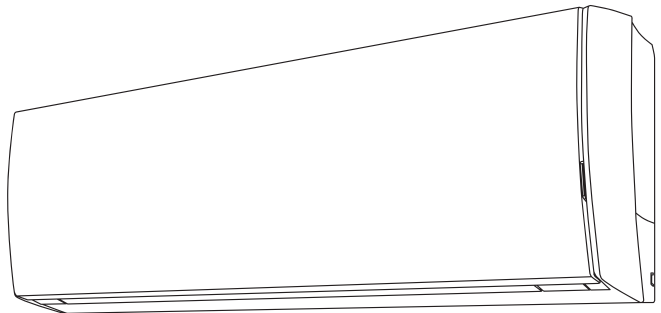


GREJNI I RASHLADNI MODEL (REVERSE CYCLE)

**SOBNI KLIMA UREĐAJ
ZIDNI MODEL**

Unutrašnja jedinica
ASYG09LTCA
ASYG12LTCA

Spoljašnja jedinica
AOYG09LTC
AOYG12LTC



SIGURNOSNE MERE	1	10°C HEAT FUNKCIJA	11
KARAKTERISTIKE I FUNKCIJE	2	TIHI RAD SPOLJNE JEDINICE.....	11
NAZIV DELOVA	3	MANUAL AUTO FUNKCIJA	11
PRIPREMA	5	ON/OFF TAJMER OPERACIJA	12
RAD	6	PROGRAM TAJMER OPERACIJA.....	13
PODEŠAVANJE CIRKULACIJE VAZDUHA.....	8	SLEEP TAJMER OPERACIJA	14
SWING OPERACIJA	8	NEDELJNA TAJMER OPERACIJA	15
LJUDSKI SENZOR	9	ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE.....	19
POWERFUL OPERACIJA.....	10	PROBLEMI.....	21
ECONOMY OPERACIJA	10	SAVETI PRI RADU.....	22

SIGURNOSNE MERE

OPASNOST!

- Ne pokušavajte da instalirate ovaj klima uređaj sami
- Uređaj sadrži delove koje ne možete sami da zamenite.
- Uvek se obratite ovlašćenom servisu
- Pri pomeranju, konsultovati ovlašćen servis za demontažu i montažu uređaja.
- Izbegavati prekomerno rashlađivanje ostajanjem dugo pod uticajem uređaja.
- Ne stavljati prste ili druge objekte u šupljine uređaja.
- Ne startovati i ne isključivati uređaj vađenjem naponskog kabla iz struje.
- Voditi računa da se ne ošteti naponski kabl.
- U slučaju kvara (miris paljevine, its.) momentalno prekinuti rad, isključiti uređaj iz struje i konsultovati ovlašćeno servisno osoblje.
- Ukoliko dođe do oštećenja naponskog kabla, on mora biti zamenjen od strane ovlašćenog servisa.
- Ne koristiti jeftine razvodnike sa tanjim presekom kabla od 3 x 1,5
- Obezbediti povremenu ventilaciju u toku korišćenja.

OPREZI!

- Ne usmeravati tok vazduha ka vatrenim i grejnim mestima.
- Ne penjati se i ne postavljati objekte na klima uređaj.
- Ne kačiti objekte na unutrašnju jedinicu.
- Ne stavljati posude sa vodom ili cvećem na klima uređaj.
- Ne izlagati klima uređaj direktno vodi.
- Ne raditi sa klima uređajem mokrim rukama.
- Ne vući naponski kabl.
- Isključiti napajanje uređaja kada se ne koristi duži period.
- Ne postavljati životinje ili biljke na direktan tok vazduha.
- Ne piti vodu sakupljenu od klima uređaja.
- Ne koristiti klima uređaj u slučaju čuvanja hrane, životinja i biljaka, preciznih instrumenata ili umetničkih dela.
- Cevi za povezivanje postaju vruće u slučaju grejanja.
- Koristiti samo sa instaliranim vazдушnim filterima.
- Ne blokirati šupljine uređaja.
- Izbegavati postavljanje klima uređaja pored kamina i ostalih grejnih mesta.
- Prilikom instalacije obezbediti da su jedinice van domašaja dece.
- Ne koristiti zapaljive gasove blizu klima uređaja

KARAKTERISTIKE I FUNKCIJE

INVERTER

Na početku rada se koristi velika količina energije da se prostorija dovede do željene temperature. Nakon toga, uređaj se automatski prebacuje na ekonomičan režim rada i samim tim smanjuje potrošnju energije i održava željenu temperaturu.

LJUDSKI SENZOR

Kada senzor otkrije da nema nikog u prostoriji automatski smanjuje jačinu rada. Štedi vam novac tako što smanjuje utrošenu energiju.

ECONOMY OPERACIJA

Kada se izabere ECONOMY OPERACIJA temperatura prostorije će biti malo viša u odnosu na podešenu temperaturu tokom hlađenja i malo niža od podešene temperature tokom grejanja. Zbog toga, ECONOMY način rada čuva više energije nego normalan način rada.

SWING FUNKCIJA

Pokretna krilca za usmeravanje vazduha omogućavaju ravnomerno širenje vazduha po celoj prostoriji.

AUTOMATSKA PROMENA

Način rada (hlađenje, sušenje, grejanje) se automatski menja kako bi se održavala postavljena temperatura i održavala konstantnom sve vreme.

SUPER TIH RAD

Protok vazduha unutrašnje jedinice se smanjuje da bi proizveo tiši rad.

10 °C HEAT OPERACIJA

Temperatura prostorije može da se održava na 10 stepeni kako bi se sprečilo da se temperatura prostorije spusti suviše nisko.

TIHI RAD SPOLJAŠNJE JEDINICE

Ovaj način rada smanjuje nivo buke spoljašnje jedinice tako što smanjuje brzinu rada ventilatora i broj obrtaja kompresora. Efikasan je kada je okolina tiha, kao što je slučaj noću.

■ Pogodna funkcija

NEDELJNI TAJMER

Kombinacija podešavanja temperature i tajmera funkcije koju možete izabrati bilo kojeg dana u nedelji. Može se jednostavno podesiti. Možete podesiti do četiri ON ili OFF tajmera u jednom danu.

PROGRAM TAJMER

Program tajmer vam omogućava da spojite operacije OFF tajmera i ON tajmera u jednu sekvencu. Sekvenca može da uključuje 1 prelaz iz OFF tajmera u ON tajmer ili obrnuto u roku od 24 časa.

SLEEP TAJMER

Kada pritisnete SLEEP dugme tokom grejanja podešena temperatura unutrašnje jedinice postepeno se smanjuje, a tokom hlađenja postepeno se povećava. Kada se dostigne podešeno vreme unutrašnja jedinica se automatski isključuje.

POWERFUL OPERACIJA

Uređaj će raditi na maksimalnoj snazi što je pogodno kada želite brzo da ohladite ili zagrejete prostoriju.

■ Funkcija čišćenja

FILTER OTPORAN NA BAKTERIJE I BUĐ

FILTER ZA VAZDUH je napravljen da bi sprečio porast buđi i ujedno omogućujući lakšu i čistiju upotrebu

POLYPHENOL CATECHIN FILTER VAZDUHA

Polyphenol catechin filter vazduha koristi statički elektricitet kako bi očistio vazduh od mnogo sitnih čestica i prašine, kao što su dim cigarete i biljni polen koji se ne vide. Filter sadrži catechin, koji je visoko efektivan protiv većine bakterija tako što suzbija rast bakterija apsorbiranih u filteru. Kada se filter za čišćenje vazduha instalira, količina proizvedenog vazduha se smanjuje dovodeći do smanjenja performansi klima uređaja.

OSVEŽAVAJUĆI FILTER

Filter ubuhvata super mikro deliće keramike, koji proizvode negativne jone u vazduhu, koje imaju efekat pročišćavanja i apsorbiranja neprijatnih mirisa u objektu.

■ Daljinski upravljač

BEŽIČNI DALJINSKI UPRAVLJAČ

Bežični daljinski upravljač dozvoljava upravljanje radom unutrašnje jedinice.

ŽIČANI DALJINSKI UPRAVLJAČ (OPCIJA)

Opciono žičani daljinski upravljač može da se koristi. Kada koristite žičanidaljinski upravljač postoje sledeće različite stvari u poređenju sa korišćenjem bežičnog daljinskog upravljača. Možete koristiti oba daljinska upravljača istovremeno (ali funkcije su ograničene). Kada se koriste ograničene funkcije na daljinskom upravljaču čuće se zvuk, a lampice OPERATION, TIMER i SWING unutrašnje jedinice će da svetle.

(Ograničene funkcije za bežični daljinski upravljač)

- LJUDSKI SENZOR (UŠTEDA ENERGIJE)
- 10°C HEAT OPERACIJA
- TIHI RAD SPOLJNE JEDINICE
- NEDELJNI TAJMER
- ON/OFF TAJMER
- PROGRAM TAJMER
- SLEEP TAJMER
- POWERFUL OPERACIJA

UNUTRAŠNJA JEDINICA

Panel za otvaranje

Otvora se u isto vreme kada uređaj krene sa radom i zatvara kada uređaj prestaje sa radom.

- Molimo vas da ne dodirujete rukom ili da ne stavljate prst unutar njega kada se otvara ili zatvara.
- Molimo vas da ne pomerate panel za otvaranje rukom. To može prouzrokovati kvar. Može da se stvori para blizu otvora za vazduh, a kapi vode mogu da isteknu iz njega ukoliko ga naglo pomerite.
- Molimo vas da ne kačite predmete na panel za otvaranje ili da stavljate unutar njega dok je otvoren. Prouzrokovali biste kvar.

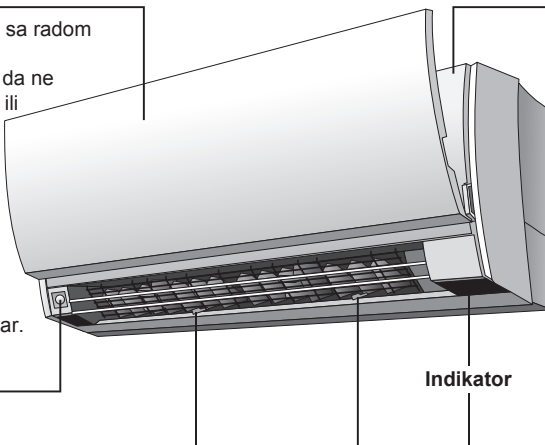
Ljudski senzor

Desni-levi otvor za vazduh

(iza otvora za smer protoka vazduha)

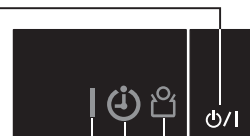
Unutrašnja rešetka

- Pre puštanja u rad, uverite se da je unutrašnja rešetka potpuno zatvorena (str. 19). Nepotpuno zatvaranje unutrašnje rešetke može da utiče na pravilan rad klima uređaja.



Prijemnik signala na daljinskom upravljaču i MANUAL AUTO dugme

- Kada je baterija na daljinskom upravljaču prazna ili ukoliko izgubite daljinski upravljač, pritisnjanje MANUAL AUTO dugmeta može da nastavi hitnu operaciju.
- Kada se MANUAL AUTO dugme drži duže od 10 sekundi pokrenuće se prisilna operacija hlađenja.
- Prisilna operacija hlađenja se koristi tokom instalacije. Samo za ovlašćene servise.
- Ukoliko se prisilna operacija hlađenja pokrene bilo kojim drugim slučajem, pritisnite STAR/STOP dugme da zaustavite operaciju.



INDICATOR LAMPICA (zelena)

Svetli tokom normalne operacije, a slabije svetli tokom automatske operacije odmrzavanja.

TAJMER indicator lampica (narandžasta)

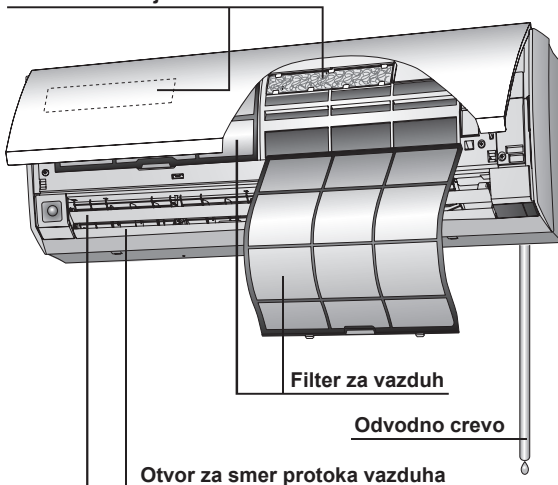
Ukoliko Tajmer indicator lampica svetli tokom rada klima uređaja ukazuje na to da postoji greška u podešavanju tajmera.

ECONOMY indicator lampica (zelena)

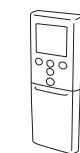
ECONOMY Indikator lampica svetli kada rade ECONOMY operacija i 10° C HEAT operacija.

Otvaranje unutrašnje rešetke

Filter za čišćenje vazduha



Pribor za unutrašnju jedinicu



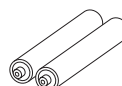
Daljinski upravljač



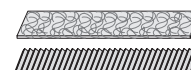
Nosač daljinskog upravljača



Vijci (M3x12mm)



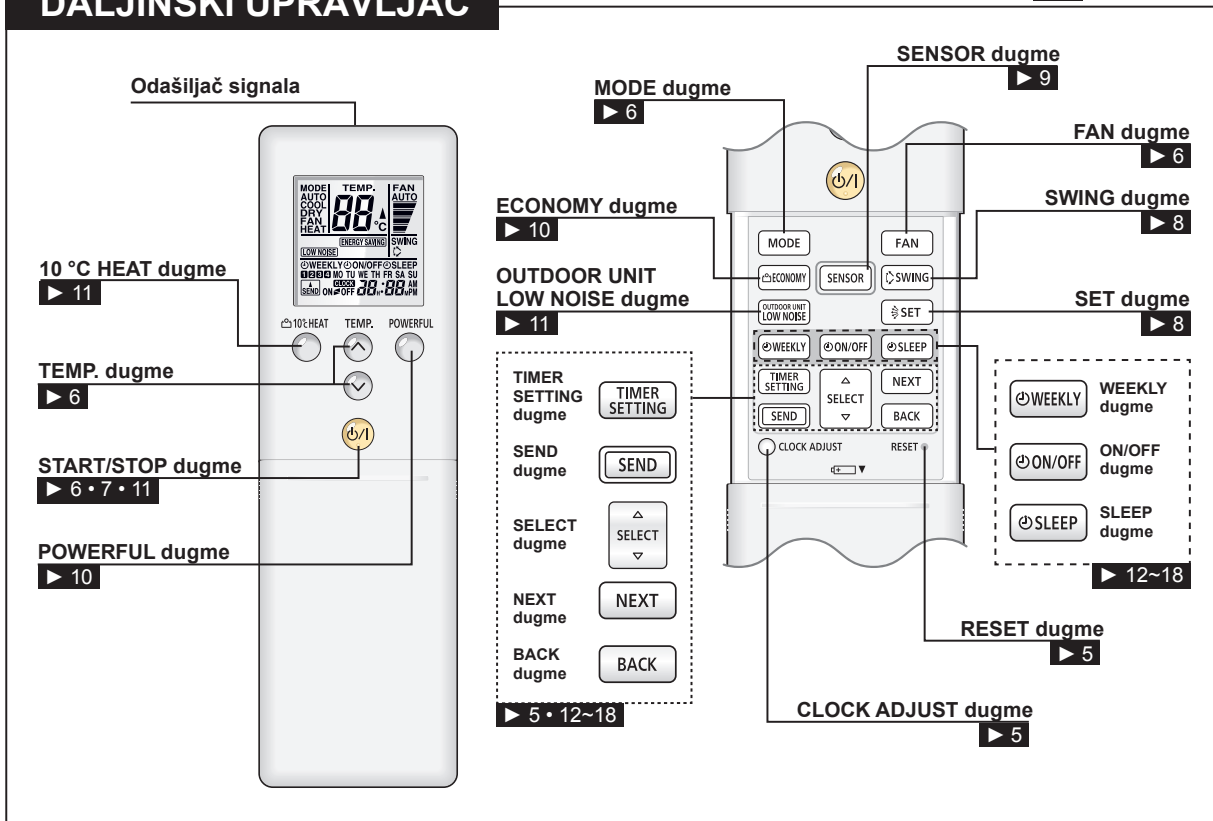
Baterije



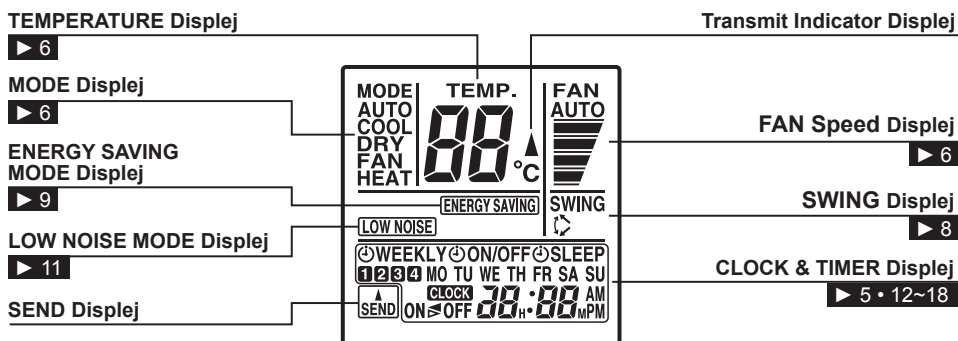
Filteri za čišćenje vazduha

DALJINSKI UPRAVLJAČ

► : Vidi stranu

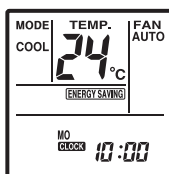


DISPLEJ DALJINSKOG UPRAVLJAČA

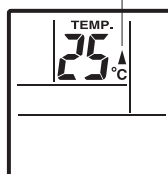


■ O operaciji taster i displeju daljinskog upravljača

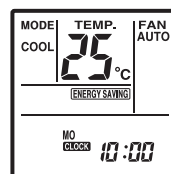
Nakon što se pritisne dugme na daljinskom upravljaču, samo se radni deo prikazuje sve dok se ne završi prenos signala. Ovo je pogodna funkcija za lako potvrđivanje sadržaja operacije. Npr. kada promenite unapred zadatu temperaturu sa 24 na 25 stepeni tokom operacije hlađenja.



Pre nego što je dugme pritisnuto



kada se dugme pritisne



prenos završen

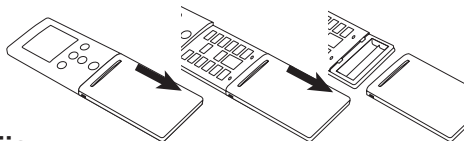
PRIPREMA

Uključiti uređaj

Staviti naponski kabl u električnu utičnicu. U slučaju direktnog povezivanja uključiti prekidač.

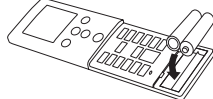
Postavljanje (R03/LR03 x 2)

- 1 Pritisnuti i pomeriti poklopac kućišta za baterije. Pomeriti u pravcu strelice



- 2 Ubacivanje baterija.

Proveriti da li su polariteti baterija dobro postavljeni (+/-)



- 3 Zatvoriti poklopac za baterije.

Podešavanje dana u nedelji i tekućeg vremena

- 1 Pritisnuti dugme CLOCK ADJUST CLOCK ADJUST.

- 2 Pritisnuti dugme SELECT da izaberete dan u nedelji

MO ← TU ← WE ← TH ← FR ← SA ← SU →

Pritisnuti dugme NEXT

- 3 Pritisnuti dugme SELECT da podesite sat na tekuće vreme

△ dugme: Pritisnite za vreme unapred

▽ dugme: Pritisnite za vreme unazad

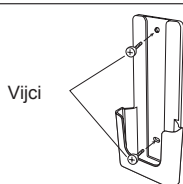
- 4 Pritisnite dugme SEND .

Ovim se završava podešavanje vremena i sat počinje sa radom. Pritisnite dugme SEND kada se približite unutrašnjoj jedinici. Ukoliko budete suviše daleko signal neće biti odgovarajuće poslat i podešavanja možda neće biti pravilno konfigurisana.

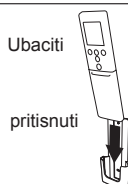
Korišćenje daljinskog upravljača

- Daljinski upravljač mora biti uperen prema prijemniku signala na uređaju.
- Domet je oko 6 metara.
- Kada je signal propisno primljen čuće se zvuk pištanja.
- Ako se zvuk nije čuo, upotrebite opet daljinski upravljač.

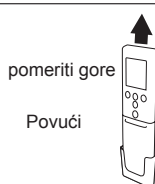
Nosač za daljinski upravljač



1 Postaviti nosač



2 Staviti daljinski upravljač

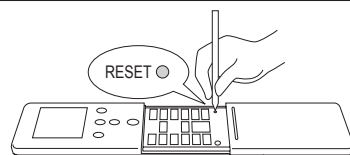


3 Izvaditi daljinski upravljač

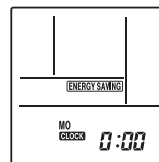
⚠ OPREZ !

- Sprečiti pristup baterijama deci, kako ih ne bi progutali.
- Kada se ne koristi daljinski upravljač na duže vreme, izvaditi baterije kako bi se izbeglo moguće curenje baterija i oštećenje daljinskog upravljača.
- Ako tečnost koja iscuri iz baterija dođe u dodir sa kožom, očima i ustima, odmah isprati sa dosta vode i konsultovati lekara.
- Istrošene baterije treba momentalno izvaditi i baciti na mesto koje je predviđeno za reciklažu baterija ili dati nadležnoj ustanovi za reciklažu.
- Ne pokušavajte da napunite baterije

Nikada nemojte mešati nove i korišćene baterije, ili baterije različitog tipa. Baterije treba da traju oko godinu dana u normalnim uslovima korišćenja. Ako se domet daljinskog upravljača smanji, zameniti baterije i pritisnuti RESET dugme sa vrhom olovke ili nekim drugim ostrim predmetom.



NIJE DOBRO



U početnom stanju (ili kada ga resetujete) aktivirana je ušteda energije. (vidi stranu 9)

⚠ OPREZI!

- Ako postoji zavesa ili zid između između daljinskog upravljača i prijemnika, signal neće stići.
- Kada prijemnik prima jako svetlo klima uređaj možda neće raditi kako treba. Izbegavajte direktno izlaganje suncu i držite deo za prijem signala dalje od svetla i televizora. Signal možda neće biti primljen u prostoriji sa fluorescentnim svetlima (istog tipa kao kod invertera). U takvim slučajevima molimo vas da konsultujete prodavnicu gde ste kupili proizvod.
- Molimo vas da stavljate daljinski upravljač na mesto koje nije izloženo toploti od sunčevih zraka ili grejnih tela.
- Molimo vas da čuvate dljinski upravljač od udara i od vode.

RAD

Započinjanje rada

Pritisnuti **START / STOP** dugme .

Indikator OPERATION moda (zeleni) će se upaliti.
Klima uređaj kreće sa radom.

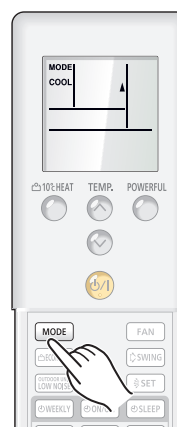
Izabrati SELECT MOD operaciju

Pritisnite dugme **MODE**  za izbor željenog načina rada.

Svaki put kada se dugme pritisne, način rada će se menjati po sledećem redosledu:



Nakon tri sekunde, ceo prikaz će se pojaviti ponovo.



Primer 1. Kada je podešeno hlađenje.

Podešavanje temperature

Pritisnuti **TEMP.** dugme .

^ Pritisnuti za povećanje temperature.

✓ Pritisnuti za smanjenje temperature.

● Raspon temperature:

AUTO18-30 °C

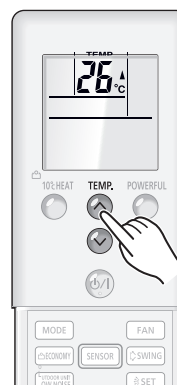
Hlađenje/sušenje18-30 °C

Grejanje16-30 °C

Termostat ne može biti korišćen da se podesi sobna temperatura za vreme FAN moda (temperatura se neće pojaviti na ekranu daljinskog upravljača).

Nakon 3 sekunde ceo prikaz će se pojaviti ponovo.

Podešavanje termostata podrazumeva standardne vrednosti, koje se mogu razlikovati od trenutne temperature u prostoriji.



Primer 1. Kada je podešeno 26 °C.

Podešavanje brzine ventilatora

Pritisnuti **FAN** dugme .

Svaki put kada se pritisne dugme brzina ventilatora se menja po redosledu:



Nakon 3 sekunde ceo prikaz će se pojaviti ponovo.

Kada je FAN brzina podešena na AUTO:

Grejanje: Ventilator radi tako da optimalno cirkuliše topao vazduh.
Naravno, ventilator će raditi na veoma maloj brzini kada je temperatura vazduha koji je izbačen iz unutrašnje jedinice niska.

Hlađenje: Kako se temperatura prostorije približava temperaturi koja je podešena na termostatu, ventilator usporava.

Venilator: Ventilator radi na srednjoj (med) brzini.



Primer 3. Kada je podešeno AUTO

SUPER TIH način rada

SUPER QUIET način rada počinje. Protok vazduha unutrašnje jedinice će biti smanjen zbog tišeg rada.

- SUPER QUIET način rada ne može biti korišćen za vreme moda sušenja. (Isto važi i kada se DRY mod odabere za vreme AUTO moda.)
- Za vreme SUPER QUIET načina rada, performanse grejanja i hlađenja će biti donekle snižene. Ako se prostorija ne greje (ne hladi), kada se koristi SUPER QUIET mod, podesiti brzinu ventilatora klima uređaja.

AUTO CHANGEOVER funkcija

AUTO: ● Kada AUTO CHANGEOVER funkcija bude obeležena prvi put, ventilator će raditi na veoma maloj brzini nekoliko minuta, tokom tog perioda će uređaj detektovati stanje prostorije i odabrati najbolji način rada.

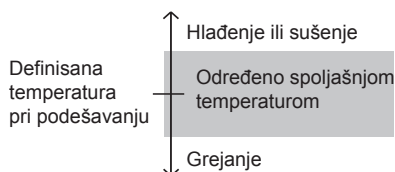
Ako je razlika između podešavanja termostata i aktuelne temperature u prostoriji veća od +2 stepena aktiviraće se hlađenje ili sušenje.

Ako je razlika između podešavanja termostata i aktuelne temperature u prostoriji +/-2 stepena aktiviraće se MONITOR operacija.

Ako je razlika između podešavanja termostata i aktuelne temperature u prostoriji manja od -2 stepena aktiviraće se grejanje.

- Kada je klima uređaj prilagodio temperaturu prostorije blizu postavljenoj, počeće sa operacijom nadgledanja. U operaciji nadgledanja ventilator će raditi na veoma maloj brzini. Ako se temperatura u prostoriji u međuvremenu promeni, klima uređaj će se opet prebaciti u pogodan način rada (HEATING, COOLING) kako bi se temperatura prostorije izjednačila sa podešavanjem termostata. (Operacija nadgledanja je u +/-2 stepena).

- Ako je način rada koji je automatski određen od strane uređaja suprotan onome što želite, odabrati ručno operaciju (HEAT, COOL, DRY, FAN).



O načinu rada

Grejanje: ● Koristiti za grejanje prostorije.

- Kada je grejanje uključeno, klima uređaj će raditi na veoma malim brzinama ventilatora, na oko 3 do 5 minuta, nakon čega će se prebaciti na obeležena podešavanja ventilatora. Ovaj vremenski period služi za zagrevanje uređaja pre početka rada.
- Kada je spoljašnja temperatura veoma niska može se formirati led na spoljašnjoj jedinici i performanse se mogu smanjiti. Da bi se uklonio led sa klima uređaja uređaj će automatski uključiti ciklus odmrzavanja s vremena na vreme. Tokom ove operacije lampica će svetleti, a process grejanja će biti prekinut. Nakon početka grejanja potrebno je malo vremena da se prostorija ugrije.

Hlađenje: ● Koristiti za rashlađivanje prostorije.

- Sušenje:** ● Koristiti za blago rashlađivanje, dok se ne smanji vlažnost vazduha.
- Nije moguće grejati za vreme operacije sušenja (DRY).
 - U DRY modu uređaj će raditi na maloj brzini; kako bi se prilagodio vlažnosti vazduha u prostoriji. Ventilator unutrašnje jedinice može stati povremeno.
 - Brzina ventilatora se ne može menjati ručno u DRY modu.

Ventilator: ● Koristiti za cirkulisanje vazduha kroz prostoriju.

U modu GREJANJA:

Podesiti termostat na temperaturu koja je veća od trenutne temperature u prostoriji. Grejanje neće raditi ako se podesi manja temperatura od one koja je trenutno u prostoriji.

U modu HLAĐENJE/SUŠENJE:

Podesiti termostat na temperaturu koja je manja od trenutne temperature u prostoriji. Hlađenje i sušenje neće raditi ako je podešena veća temperatura od one koja je trenutno u prostoriji (prilikom hlađenja radi samo ventilator)

U modu VENTILATOR:

Uređaj se ne može koristiti za grejanje i hlađenje prostorije.

ZAUSTAVLJANJE OPERACIJE

Pritisnuti STAR/STOP dugme  .

Lampica OPERATION (zelena) će se ugасiti.

PODEŠAVANJE CIRKULACIJE VAZDUHA

Vertikalno (gore - dole) usmeravanje vazduha se podešava pritiskom na SET dugme daljinskog upravljača. Horizontalno (levo - desno) usmeravanje vazduha, se podešava ručno, pomeranjem krilca za usmeravanje vazduha na uređaju.

Uvek kada se vrše podešavanja protoka vazduha, treba uključiti uređaj i biti siguran da su vertikalna krilca stopirana.

Vertikalno podešavanje

Pritisnuti SET dugme  .

Svakim pritiskom na dugme, smer vazduha će se menjati po sledećem redosledu:

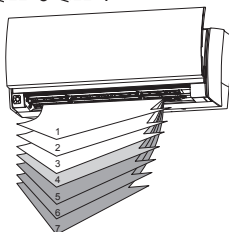
1 ↔ 2 ↔ 3 ↔ 4 ↔ 5 ↔ 6 ↔ 7

Vrste podešavanja smera protoka vazduha:

1, 2, 3 : Tokom Hlađenja / Sušenja

4, 5, 6, 7 : Tokom Grejanja

Ekran na daljinskom upravljaču se ne menja.

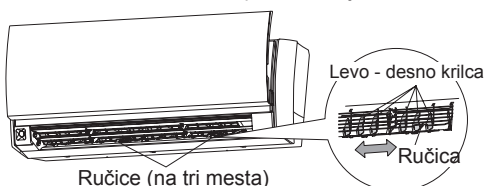


- Koristiti usmeravanje vazduha u granicama koje su prikazane gore.
- VERTIKALNI pravac izduvavanja vazduha, je podešen automatski kao što je prikazano, u skladu sa izabranom operacijom.
Tokom Hlađenja / Sušenja: Horizontalni tok (1)
Tokom Grejanja: Tok nadole (6)
- Za vreme AUTO načina rada, u prvom minutu od početka rada, tok vazduha će biti horizontalan (1); tok vazduha ne može biti podešen za vreme tog perioda.

Horizontalno podešavanje

Podešavanje levo - desno krilca.

- Pomeriti levo - desno krilca kako bi se podešio željeni tok vazduha.



SWING FUNKCIJA

Uređaj pomera otvore za vazduh gore, dole da bi pokrenuo hladan ili topao vazduh oko svih delova prostorije.

Selektovanje SWING funkcije

Pritisnuti SWING dugme  .

SWING ekran  "SWING" će svetleti

U ovoj operaciji, krilca za usmeravanje toka vazduha će se ljuljati automatski da usmere vazduh i gore i dole.

Zaustavljanje SWING funkcije

Pritisnuti SWING dugme  još jednom.

SWING ekran  "SWING" će se isključiti.

Smer toka vazduha će se vratiti na početno stanje pre nego što je SWING započet.

O SWING funkciji

Tokom Hlađenja / Sušenja: Klasi se između 1 i 4.

Tokom Grejanja: Klasi se između 4 i 7.

- SWING funkcija može biti zaustavljena privremeno kada je ventilator klima uređaja ugašen, ili kada radi na veoma maloj brzini .

⚠ OPASNOST!

- Nikada nemojte stavljati prste ili strane predmete unutar šupljina uređaja, s obzirom da unutrašnji ventilator radi na velikim brzinama i može doći do povrede.

- Uvek koristiti SET dugme daljinskog upravljača za podešavanje vertikalnih krilca. Pokušaj da se krilca pomere ručno može da rezultira lošim radom samog uređaja; u tom slučaju zaustaviti rad i resetovati. Krilca bi trebalo nakon "reseta" da rade normalno.

- Za vreme hlađenja i sušenja ne stavljati krilca za usmeravanje vazduha u grejne položaje (4 - 7) na duži vremenski period budući da voda može da kondenzuje blizu krilca i kapljice vode mogu padati sa klima uređaja. Za vreme hlađenja i sušenja ako su krilca ostavljena u opsegu grejanja duže od 30 minuta automatski će se vratiti na poziciju 3.

- Ako se koristi u prostoriji sa decom, starijim ili bolesnim osobama, pravac vazduha i temperatura prostorije moraju biti pažljivo podešeni.

⚠ OPASNOST!

Kada se krilca podešavaju levo - desno neophodno je prvo zaustaviti klima uređaj i biti siguran da je uređaj totalno isključen.

LJUDSKI SENZOR (UŠTEDA ENERGIJE)

Ova funkcija automatski kontrolise podešavanje temperature kada u prostoriji nema nikog neko vreme i sprečava bespotrebno trošenje električne energije.

Kako podesiti ENERGY SAVING (ušteta energije)

Pritisnite dugme **SENSOR** .

“**ENERGY SAVING**” Na displeju daljinskog upravljača će svetlucati **ENERGY SAVING**.

- ENERGY SAVING je podešeno.
- Biće podešeno sve dok se ne isključi.

Kako isključiti dugme ENERGY SAVING

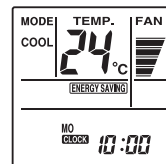
Pritisnite dugme **SENSOR** .

“**ENERGY SAVING**” Na displeju daljinskog upravljača više neće svetleti **ENERGY SAVING**.

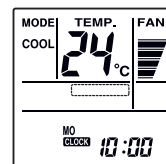
- ENERGY SAVING je isključeno.

O operaciji ENERGY SAVING

Ukoliko niko ne uđe u prostoriju otprilike 20 min. temperatura će automatski biti kontrolisana. (Kada se neko vrati u prostoriju, ljudski senzor će ovo prepoznati i automatski se vratiti na originalno podešavanje).



(ENERGY SAVING je podešeno)



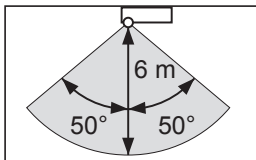
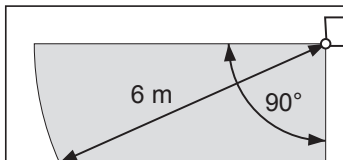
(ENERGY SAVING je isključeno)

Radni mod	RADNI DETALJI (Ukoliko nema nikog u prostoriji neko vreme)
Hlađenje/sušenje	Podešena temperatura će se povećati za otprilike 2° C
Grejanje	Podešena temperatura će se smanjiti za otprilike 4° C
Automatska operacija	Ovo pokreće ENERGY SAVING funkciju za automatski birani način rada (hlađenje/grejanje/sušenje)

- Opseg primene je sledeći:

Vertikalni ugao 90° C (pogled sa strane)

Horizontalni ugao 100° C (pogled odozgo)

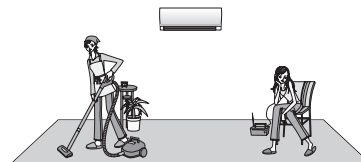


ENERGY SAVING funkcija neće raditi kada se temperatura prostorije veoma razlikuje od one definisane pri podešavanju kao što je odmah po uključanju rada.

- Kada se koristi zajedno sa SLEEP TAJMEROM, SLEEP TAJMER će imati prioritet.
- Za vreme 10°C HEAT operacije ako nema nikog u prostoriji, postavljena temperatura se neće menjati.

O LJUDSKOM SENZORU

- Ljudski senzor otkriva da li ima ljudi u prostoriji prateći pokrete ljudi u prostoriji.



Napomena

Obzirom da LJUDSKI SENZOR detektuje infracrvenu svetlost koju prave ljudi postoje slučajevi kada ovo prepoznavanje nije tačno.

Situacije u kojima SENZOR neće prepoznati ljude u prostoriji čak i kada nekoga ima

- Kada je visoka temperatura i razlika između temperature ljudskog tela je mala. (Kao npr. U letnjem periodu kada je temperatura 30° C ili viša)
- Kada ima nekog u prostoriji, ali se ne pomera duži vremenski period.
- Kada je neko skriven iza kreveta, drugog nameštaja, stakla ili u sličnim situacijama.
- Kada neko nosi jako debelu odeću i okrenut je leđima ka senzoru.

Situacije u kojima će senzor netačno prepoznati ljude iako nema nikog u prostoriji

- Kada se pas ili mačka kreću po prostoriji.
- Kada vetar pomera zavese.
- Kada radi oscilirajući električni ventilator.

POWERFUL OPERACIJA

Klima uređaj će raditi sa maksimalnom snagom što je pogodno kada želite brzo da ugrijete ili ohladite prostoriju. Uključiti klima uređaj pre obavljanja ove operacije.

Upotreba POWERFUL operacije

Pritisnite **POWERFUL** dugme



Samo za ovo dugme zvuk je različit od ostalih.

Powerful operacija počinje: Zvuk se javlja tri puta/ostali dva puta

Zaustavljanje POWERFUL operacije

Pritisnite **POWERFUL** dugme



ponovo.

Počinje normalan rad.

O POWERFUL načinu rada

Hlađenje/ sušenje

- Powerful operacija se automatski isključuje kada je temperatura prostorije pala na podešenu temperaturu ili kada je prošlo 20 minuta nakon podešavanja POWERFUL načina rada. Međutim, ne isključuje se automatski u određenom periodu vremena nakon podešavanja POWERFUL načina rada.

Grejanje

- Powerful operacija se automatski isključuje kada se temperatura prostorije podigne na podešenu temperaturu ili kada je prošlo 20 minuta nakon podešavanja POWERFUL načina rada. Međutim, ne isključuje se automatski u određenom periodu vremena nakon podešavanja POWERFUL načina rada.
 - Smer i jačina protoka vazduha se automatski podešavaju u POWERFUL načinu rada. Smer vazduha se može manjati preko dugmeta za regulaciju smera kretanja vazduha
 - POWERFUL operacija i ECONOMY operacija ne mogu biti podešeni istovremeno. Prioritet će imati ona funkcija čije je dugme na daljinskom upravljaču poslednje pritisnuto.
 - POWERFUL operacija i OUTDOOR UNIT LOW NOISE operacija ne mogu biti podešene istovremeno. Prioritet će imati ona funkcija čije je dugme na daljinskom upravljaču poslednje pritisnuto.
- Ako je POWERFUL operacija podešena dok podešavate LOW NOISE ili ENERGY SAVING, LOW NOISE ili ENERGY SAVING će se izvršiti tek kada se završi POWERFUL operacija.

ECONOMY FUNKCIJA

Startovati klima uređaj pre nego obavljanja ove procedure.

Upotreba ECONOMY funkcije

Pritisnite **ECONOMY** dugme



ECONOMY signalna lampica (zelena) će svetleti.

Economy funkcija počinje sa radom.

Zaustavljanje ECONOMY funkcije

Pritisnuti **ECONOMY** dugme



ponovo.

ECONOMY signalna lampica (zelena) će se isključiti.

Počinje normalan rad klima uređaja.

● Signalna lampica

OPERATION

TIMER

ECONOMY



● : Svetli

○ : Isključena

O ECONOMY funkciji

- Kada se koristi ECONOMY način rada, temperatura prostorije će biti malo viša nego što je podešena temperatura u režimu hlađenja, a niža od podešene temperature u režimu grejanja. Zbog toga je ECONOMY način rada sposoban da sačuva više energije nego normalan način rada.
- Na maksimalnoj produktivnosti, ECONOMY funkcija je približno 70% od normalnog rada klima uređaja kada hladi i greje.
- Ako prostorija nije rashlađena (ili ugrejana) tokom ECONOMY funkcije, izabrati normalan rad klima uređaja.
- Tokom nadgledanja u periodu AUTO načina rada, rad klima uređaja se ne može prebaciti na ECONOMY rad pritiskom na ECONOMY dugme. Potrebno je ugasiti AUTO način rada, a zatim prebaciti na ECONOMY način rada.

10°C HEAT FUNKCIJA

Upotreba 10°C HEAT funkcije

Pritisnuti 10° C HEAT dugme

ECONOMY indicator lampica (zeleni) će svetleti.

10°C HEAT



Dok je 10°C HEAT operacija u upotrebi, samo se sledeća operacija može koristiti.

- SET

Zaustavljanje 10°C HEAT funkcije

Pritisnuti START/STOP dugme

ECONOMY indicator lampica (zeleni) će nestati sa ekrana. Operacija se zaustavlja.



10°C HEAT funkcija

- Operacija Grejanja neće raditi ako je visoka temperatura u prostoriji.
- Temperatura prostorije se može održavati na 10°C pritiskom na 10°C HEAT dugme.



služi da spreči da temperatura prostorije padne suviše nisko.

● Signalna lampica

OPERATION

TIMER

ECONOMY



● : Svetli

○ : Isključena

TIHI RAD SPOLJNE JEDINICE

Ova operacija redukuje jačinu zvuka klima uređaja tako što smanjuje brzinu ventilatora i broj obrtaja kompresora. Uspesna je kada je okolina tiha, naročito noću.

Upotreba operacije tihi rad spoljne jedinice

Pritisnuti OUTDOOR UNIT LOW NOISE dugme

LOW NOISE se pojavljuje na displeju daljinskog upravljača "LOW NOISE".



Zaustavljanje OUTDOOR UNIT LOW NOISE operacije

Pritisnuti OUTDOOR UNIT LOW NOISE dugme

LOW NOISE nestaje sa displeja daljinskog upravljača. Počinje normalan rad.



"LOW NOISE".

O tihom radu spoljne jedinice

- Ovaj način rada može se koristiti tokom hlađenja, sušenja, grejanja i automatske operacije. Ne može da se koristi u FAN i DRY načinu rada.
- Podešavanje OUTDOOR UNIT LOW NOISE operacije je sačuvano čak i kada se klima uređaj zaustavi. Ekran na daljinskom upravljaču je takođe sačuvan.
- Kada su brzina rada ventilatora i broj obrtaja kompresora klima uređaja dovoljno smanjeni OUTDOOR UNIT LOW NOISE operacija ne smanjuje dalje ove vrednosti.
- POWERFUL operacija i OUTDOOR UNIT LOW NOISE operacija ne mogu biti podešeni u isto vreme. Funkcija čije dugme je na daljinskom upravljaču poslednje pritisnuto imaće prioritet.
- Kada je spoljašnja temperatura visoka, ovaj način rada možda neće raditi iako je podešen.
- Ako su brzina rotacije kompresora i brzina ventilatora dovoljno niski ovaj način rada možda neće raditi iako je podešen.

MANUAL (RUČNA) AUTO FUNKCIJA

Koristiti MANUAL AUTO operaciju u slučaju gubitka daljinskog upravljača ili kada se potroše baterije.

Kako koristiti glavne kontrole uređaja

Pritisnite MANUAL AUTO dugme duže od 3 sekunde, a manje od 10 sekundi na indikatoru.

Da bi se zaustavila operacija, pritisnite MANUAL AUTO dugme i držite ga oko 3 sekunde.

- Kada klima uređaj radi sa kontrolama na glavnoj jedinici, radiće kao da je podešen na AUTO mod daljinskog upravljača
- Brzina ventilatora će biti podešena na "AUTO", a termostatski na standardnu temperaturu (24°C).

ON/OFF TAJMER OPERACIJA

- ON TIMER : Klima uređaj će početi sa radom u vreme koje ste podesili.
- OFF TIMER : Klima uređaj će prestati sa radom u vreme koje ste podesili.
- Pre upotrebe tajmer funkcije, proveriti da li je vreme na daljinskom upravljaču dobro podešeno.

Upotreba ON i OFF tajmera

1 Pritisnite **TIMER SETTING** dugme .

Na početku će svetleti “ WEEKLY” zatim pritisnite

SELECT dugme  da bi izabrali ON ili OFF.

Pritisnite **NEXT** dugme .

2 Pritisnite **SELECT** dugme da postavite željeno vreme uključivanja (ON) ili isključivanja (OFF).

3 Pritisnite **SEND** dugme .

U slučaju ON tajmera, klima uređaj će prestati sa radom

Ukoliko želite da poništite podešavanja, pritisnite **TIMER SETTING** dugme  umesto da pritisnete **SEND** dugme .

Poništavanje ON/OFF tajmera

1 Pritisite **ON/OFF** dugme dok je “ ON/OFF” na ekranu

2 “ ON/OFF” će nestati sa ekrana.

- Pritisnite dugme  dok “ ON/OFF” nije na ekranu da bi podesili ON(OFF) Tajmer ponovo.
- Ne možete kombinovati WEEKLY TIMER, ON/OFF TIMER (PROGRAM TIMER) i SLEEP TIMER.



“ ON/OFF” • “ON” ili “OFF” će svetleti

Za zaustavljanje rada klima uređaja dok tajmer radi

Pritisnite **START/STOP** dugme .

PROGRAMIRANI TAJMER

- Programirani tajmer dozvoljava Vam da integrišete operacije OFF tajmera i ON tajmera u jednu sekvencu. Sekvenca može uključiti jedan prelaz sa OFF na ON tajmer ili obrnuto u periodu od 24 časa.
- Pre korišćenja Tajmer funkcije, proverite da li je vreme na daljinskom upravljaču dobro podešeno.

Upotreba programiranog tajmera

1 Pritisnite **TIMER SETTING** dugme .

Na početku će svetleti “ WEEKLY” zatim pritisnite

SELECT dugme  da bi izabrali ON ili OFF.

Pritisnite **NEXT** dugme .

2 Pritisnite **SELECT** dugme da podesite željeno vreme uključivanja (ON).

Pritisnite **NEXT** dugme .

3 Pritisnite **SELECT** dugme da podesite željeno vreme isključivanja (OFF).

4 Pritisnite **SEND** dugme .



Svetli “ ON/OFF” · “ON  OFF”.

Za zaustavljanje rada klima uređaja dok tajmer radi

Pritisnite **START/STOP** dugme .

U slučaju ON tajmera, klima uređaj će prestati sa radom

Ukoliko želite da poništite podešavanja, pritisnite **TIMER**

SETTING dugme  umesto da pritisnete **SEND** dugme

.

Poništavanje programiranog tajmera

1 Pritisite **ON/OFF** dugme dok “ ON/OFF” svetli na ekranu.

2 “ ON/OFF” će nestati sa ekrana.

- Pritisnite dugme **ON/OFF**  dok “ ON/OFF” nije na ekranu, da podesite ON(OFF) Tajmer na zadnje postavljeno vreme.
- Samo jednom pokrenite operaciju sa kombinacijom OFF i ON Tajmera (ili OFF → ON ili ON → OFF jednom)
- Tajmer koji ima podešeno vreme najbliže trenutnom vremenu će se prvi pokrenuti. Možete prikazati na ekranu redosled operacija korišćenjem strelica na delu ekrana daljinskog upravljača. (“” or “”).
- Ne možete kombinovati WEEKLY TIMER, ON/OFF TIMER i SLEEP TIMER.
- Programirani Tajmer ne može da se podesi unapred duže od 24 časa.

SLEEP TAJMER

Možete podesiti OFF Tajmer na bilo koje vreme koje želite kada idete na spavanje.

Uređaj podešava temperaturu čineći je pogodnom za spavanje.

Jednom kada podesite vreme koje želite, lako možete da podesite Tajmer da radi sledeći put pritiskom na dugme : 

Upotreba SLEEP tajmera

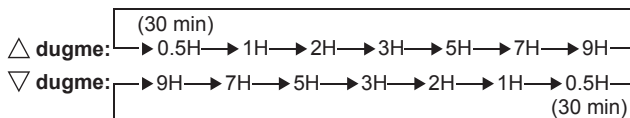
1 Bez obzira da li uređaj radi ili ne, pritisnuti  dugme

Prvo će svetlucati “WEEKLY” na ekranu.

Pritisnite SELECT dugme  za izbor “SLEEP”.

Pritisnite NEXT dugme  .

2 Pritisnite SELECT dugme  da podesite OFF



3 Pritisnite SEND dugme  .

Ako želite da poništite podešavanja, pritisnite TIMER SETTING dugme  umesto da pritisnete SEND dugme .

Poništavanje SLEEP tajmera

1 Pritisnite SLEEP dugme  dok je “SLEEP” prikazan na ekranu.

2 “SLEEP” će nestati sa ekrana.

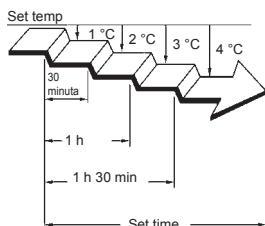
O SLEEP tajmeru

Da bi se sprečilo preterano zagrevanje i hlađenje za vreme spavanja, SLEEP tajmer automatski menja podešavanja termostata u saglasnosti sa podešenim vremenom. Kada podešeno vreme istekne klima uređaj se totalno isključuje.

Za vreme grejanja:

Kada je SLEEP tajmer postavljen, podešavanja temperature se automatski smanjuju za 1°C na svakih 30 minuta. Kada termostat smanji temperaturu za 4°C, podešavanja se tada održavaju sve dok podešeno vreme ne istekne i tada se uređaj automatski gasi.

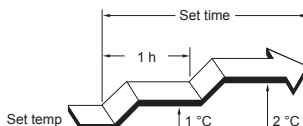
SLEEP timer podešavanja



Za vreme hlađenja / sušenja:

Kada je SLEEP tajmer postavljen, podešavanja temperature se automatski smanjuju za 1°C na svakih 60 minuta. Kada termostat poveća temperaturu za 2°C, podešavanja se tada održavaju sve dok podešeno vreme ne istekne i tada se uređaj automatski gasi.

SLEEP timer podešavanja



Svetli “OFF” - “SLEEP”.

Za zaustavljanje klima uređaja dok Tajmer radi

Pritisnite START/STOP dugme .

- Kada pritisnete SLEEP dugme  dok SLEEP nije više na ekranu, SLEEP TIMER koji ste podesili zadnji put će se opet postaviti.
- The WEEKLY TIMER, ON/OFF TIMER (PROGRAM TIMER) i SLEEP TIMER ne mogu da se kombinuju.

NEDELJNA TAJMER OPERACIJA

Upotreba nedeljne tajmer operacije

OFF TAJMER, kada će se zaustaviti rad uređaja i ON TAJMER, kada će započeti rad uređaja, mogu da se kombinuju.

Najviše 4 rezervacije (program 1-4) mogu se primeniti tokom jednog dana i 28 rezervacija za jednu nedelju.

Pre pravljenja programa, molimo Vas da podesite prvo nedelju i vreme i onda to pošaljite u klima uređaj. Ako nedelja i vreme nisu podešeni, program neće početi sa radom u postavljeno vreme.

Kada to jednom podesite, podešena operacija će se pokretati svaki dan i svake nedelje.

Primer kako podesiti tajmer 1

Od ponedeljka do petka

Program **1** Podesiti ON tajmer na temperaturu 24° C u 7:00

Program **2** Podesiti OFF tajmer u 9:00.

Program **3** Podesiti ON tajmer na temperaturu 26° C u 5:00.

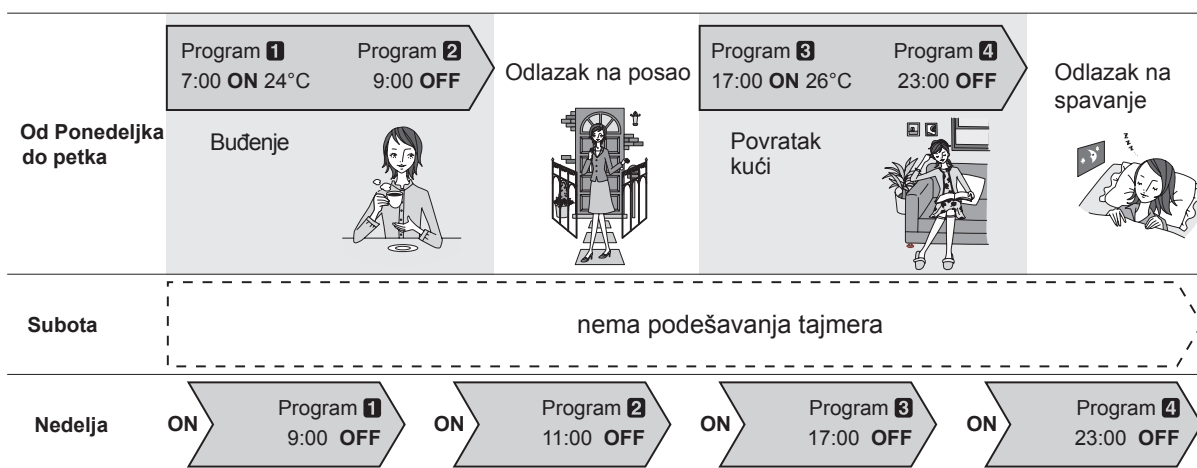
Program **4** Podesiti OFF tajmer u 23:00

Subota

Program **1** ~ **4** nema podešavanja tajmera

Nedelja

Ako podesite OFF tajmer za Program **1** u 9:00 ,Program **2** u 11:00 ,Program **3** u 17:00, and Program **4** u 23:00.



Primer kako podesiti tajmer 2

Možete da precizirate datu temperaturu u ON podešavanju u NEDELJNOM TAJMERU.

Možete podesiti temperaturu na Auto, Hlađenje i Sušenje u intervalu između 18-30°C, a za Grejanje od 16-30°C.

Čak iako podesite 10,16 ili 17°C na Auto, Hlađenje ili Sušenje uređaj će da radi od 18°C.

Tokom grejanja čak iako podesite detaljna podešavanja sa donjom temperaturom kada nema nikog u prostoriji i gornjom kada je neko tamo, klima uređaj će se automatski isključiti.



Pažnja!

- Ako podesite ON I OFF tajmer u isto vreme klima uređaj će pokrenuti ON tajmer. Ako su dva ON tajmera podešena u isto vreme klima uređaj će pokrenuti onaj program koji je podešen prvi.
- Ukoliko dođe do nestanka struje iz bilo kog razloga interni tajmer klima uređaja će biti netačan. U tom slučaju lampica glavnog tajmera će Vas o tome obavestiti svetlucanjem tako da morate da se pobrinete o usklađivanju vremena i datuma.
- Ne možete da koristite ON/OFF tajmer i SLEEP tajmer zajedno.
Ako želite da pokrenete uređaj koristeći nedeljni tajmer nakon vremena koje je isteklo koristeći ON/OFF tajmer, PROGRAM tajmer ili SLEEP tajmer unutar nedeljnog tajmera, potrebno je da ponovo podesite nedeljni tajmer.

NEDELJNA TAJMER OPERACIJA

Upotreba nedeljne tajmer operacije

1 Pritisnite **TIMER SETTING** dugme  .

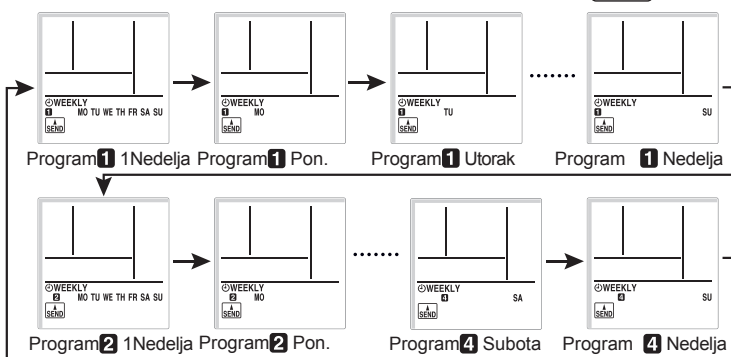
Kada zasvetli  WEEKLY

Pritisnite **NEXT** dugme  .



Svetli "  WEEKLY " .

2 Izaberite program i dan koristeći **SELECT** dugme  .

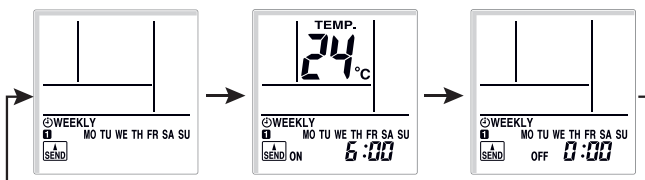


Pritisnite **NEXT** dugme  , kada zasvetle broj programa i dan koji želite da podesite.



Program i dan u nedelji "  " će svetleti

3 Koristeći **SELECT** dugme  izaberite rad sa **ON/OFF** tajmerom ili bez tajmera.



Za rad bez tajmera

1. Pritisnite **NEXT** dugme  da se vratite na korak 2 i konfigurišete sledeće podešavanje.
2. Pritisnite **SEND** dugme  da završite.

Pritisnite **NEXT** dugme  .



Svetli " **ON** " ili " **OFF** " - "  " .

NEDELJNA TAJMER OPERACIJA

4 Pritisnuti SELECT dugme da podesite željeno ON/OFF vreme.

Ako ste izabrali OFF u koraku 3

1. Pritisnite NEXT dugme  da se vratite na korak 2 i konfigurirate sledeće podešavanje,
2. Pritisnite SEND dugme .

Pritisnite NEXT dugme .



Vreme na ekranu /  će svetleti

5 Pritisnite SELECT dugme da bi podesili temperaturu.

Ako želite da pređete na sledeće podešavanje, pritisnite NEXT dugme , vratite se na korak 2 i konfigurirate sledeće podešavanje.

Da završite podešavanje, Pritisnite SEND dugme .

Ukoliko želite da poništite podešavanja pritisnite TIMER SETTING dugme  umesto da pritisnete SEND button .



Temperatura na ekranu /  će svetleti



Oprez !

● Kada otkazujete NEDELJNI TAJMER izaberite rad bez tajmera u koraku 3

● Ako želite da se vratite na prethodni korak pritisnite BACK dugme



● Pritisnite SEND dugme , kada ste blizu klima uređaja. Ako to uradite kada ste daleko, signal možda neće pravilno biti poslat i podešavanja neće biti pravilno konfigurisana

NEDELJNA TAJMER OPERACIJA

Proverite raspored

1 Pritisnite **TIMER SETTING** dugme .

Prvo će zasvetleti “WEEKLY”.

Pritisnite **NEXT** dugme. .

2 Proverite program, dan i vreme koristeći

SELECT dugme .

3 Pritisnite **TIMER SETTING** dugme  da se vratite na regularni ekran.

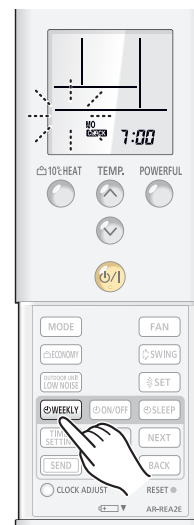


Poništavanje NEDELJNOG TAJMERA

1 Pritisnite **WEEKLY** dugme  kada se pojavi na ekranu.

2 “WEEKLY” će nestati sa ekrana.

- Ako se “WEEKLY” ne pojavljuje pritisnite **WEEKLY** dugme  da podesite ponovo nedeljni tajmer.
- Ne možete kombinovati WEEKLY TIMER, ON/OFF TIMER (PROGRAM TIMER), i SLEEP TIMER.



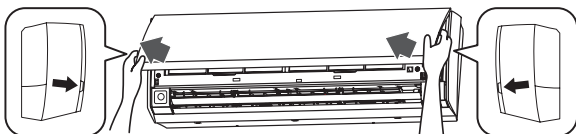
ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

⚠ OPREZI!

- Pre čišćenja klima uređaja, proveriti da li je uređaj isključen i kabl izvađen iz struje.
- Proveriti da li je maska ispravno postavljena.
- Prilikom odstranjivanja i zamene vazдушnih filtera, izbegavati dodir sa grejnim telom, kako bi se izbegle povrede.
- Ne uključujte klima uređaj sa otvorenom maskom

Otvaranje maske

1. Drška sa obe strane unutrašnje rešetke se povlači napred



Ne otvarajte samo panel za otvaranje

Dobro



Držać maske

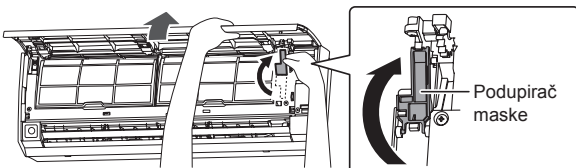
Nije dobro



Pazi na otvaranje

Držać maske

2. Fiksirajte masku pomoću podupirača maske



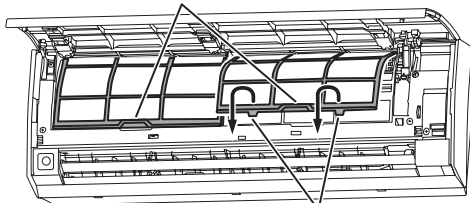
Podupirač maske

Čišćenje filtera za vazduh

1. Izvadite filtere za vazduh

Podignite ručice filtera, odvojite dva donja držača i izvucite napolje.

Ručica filtera za vazduh



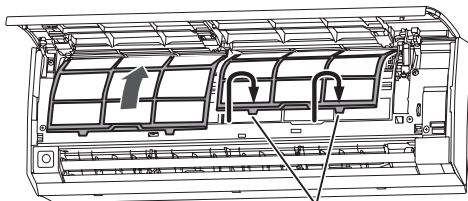
Držać filtera za vazduh

2. Uklonite prašinu usisivačem ili pranjem

- Prašina sa filtera za vazduh može se očistiti usisivačem ili pranjem filtera u rastvoru neutralnog deterdženta i tople vode. Ako perete filter, obezbedite da se temeljno osuši na zaklonjenom mestu pre ponovnog ubacivanja.
- Ako se prašina skuplja u filter, protok vazduha biće smanjen, smanjujući radnu sposobnost i povećavajući buku.
- Tokom perioda normalne upotrebe filtere za vazduh bi trebalo čistiti svake 2 nedelje.

3. Zamenite vazdušne filtere

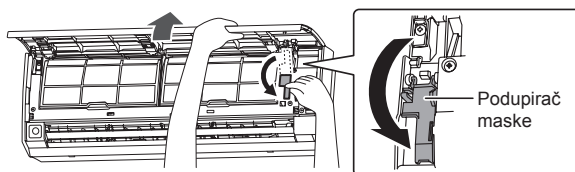
Poravnajte strane filtera za vazduh sa panelom i gurnite do kraja. Budite sigurni da su se dva donja držača vratila ispravno na njihove rupe u panelu.



Držać vazdušnih filtera (2 mesta)

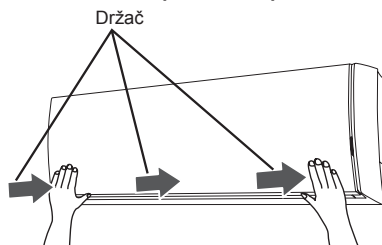
Zatvaranje unutrašnje rešetke

1. Oslobodite podupirač maske.



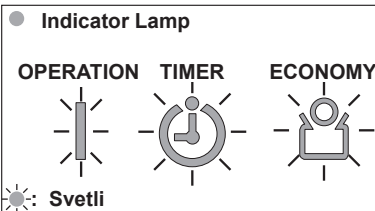
Podupirač maske

2. Zatvorite masku (3 mesta).



Držać

Ako maska nije potpuno zatvorena, klima uređaj neće raditi i lampica će svetleti kao na donjoj slici.



● Indicator Lamp

OPERATION

TIMER

ECONOMY

☀ Svetli

- Prvo će OPERATION lampica svetleti 5 puta, a zatim TIMER lampica će svetleti 8 puta i ovo će biti ponovljeno.

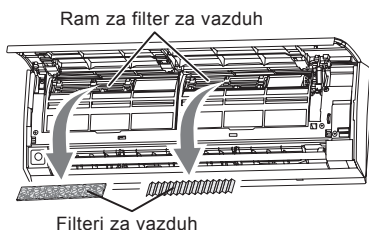
- Kada se koristi na duži period, uređaj može nakupiti prašinu i iznutra, smanjujući svoje performanse. Preporučuje se redovna kontrola uređaja, uprkos korisničkom čišćenju. Za više informacija konsultovati ovlašćeni servis.
- Kada se pere kućište uređaja, ne sme se koristiti voda toplija od 40°C, tvrda i abrazivna sredstva za čišćenje ili isparive tečnosti kao što su benzin i razređivač.
- Ne izlagati telo uređaja tečnostima kao što su insekticidi ili sprejevi za kosu.
- Kada se uređaj ugasi na mesec dana ili više, nakon startovanja uređaja, potrebno je prvo da se uključi VENTILATOR način rada u trajanju od par sati, kako bi se svi unutrašnji delovi propisno osušili pre početka normalnog rada.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

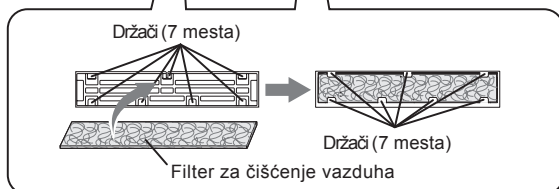
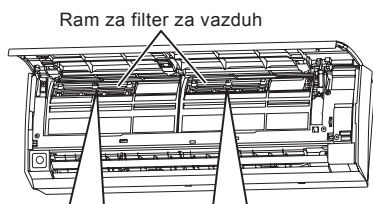
Postavljanje ili zamena filtera za vazduh

1. Otvoriti masku i izvaditi filter za vazduh

2. Izvaditi prljave filtere za vazduh spojene za ramove prednje ploče (pri zameni)



3. Spojiti nove (ili popravljene stare) filtere za vazduh za ram prednje ploče



Novi filteri za vazduh mogu se povezati bilo gde na desnom ili levom ramu.
Zamenite filtere sledećim komponentama (kupljenih odvojeno)

- POLYPHENOL CATECHIN filter za vazduh
- Negativno jonski osveživač filter

4. Ubaciti filtere za vazduh i zatvoriti masku

Molimo vas da pogledate stranu 19

O filterima za vazduh

- Kada se koriste filteri za vazduh, efikasnost će se povećati postavljanjem brzine ventilator na High (POLYPHENOL CATECHIN filter za vazduh)



- Vazdušni filteri su za jednokratnu upotrebu. (Ne mogu se prati i ponovo koristiti)
- Koristite filtere što je pre moguće nakon otvaranja pakovanja. (Efekat čišćenja vazduha opada kada se filteri ostave u otvorenom pakovanju)
- Uopšteno, filtere bi trebalo menjati na oko 20 dana.

Filter sa negativnim jonima vazduha (svetlo plavi)



- Ram filtera je namenjen za dugoročnu upotrebu.

Održavanje filtera

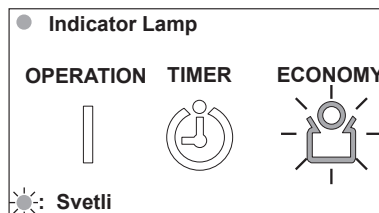
Filter čisti na svakih dvadeset dana na sledeći način:

1. Izvaditi filter
2. Oprati sa vodom i osušiti na vazduhu
 - Filter isprati pod jakim mlazom tople vode sa neutralnim deterdžentom sve dok površina filtera ne bude pokrivena vodom.
 - Isprati pod vodom
 - Osušite u hladovini
3. Vratiti filter u uređaj.

Reset indikatora filtera (specijalno podešavanje)

Može se koristiti ako je podešeno ispravno tokom instalacije. Molimo vas da konsultujete ovlašćenog servisera kada koristite ovu funkciju.

- ECONOMY lampica će svetleti kada je vreme za čišćenje vazdušnih filtera



- Čišćenje vazdušnih filtera (pogledati stranu 9)
- Nakon toga, pritisnite MANUAL AUTO dugme  na 2 sekunde ili manje na unutrašnjoj jedinici (vidi stranu 3)

PROBLEMI



UPOZORENJE!

U slučaju kvara (miris paljevine, itd.), momentalno zaustaviti rad uređaja, isključiti naponski kabl iz struje i prijaviti kvar ovlaštenom licu. Kako uređaj neće biti kompletno isključen iz struje klasičnim gašenjem, potrebno je izvaditi kabl iz struje kako bi se prekinulo strujno kolo.

Pre nego što okrenete telefon ovlašćenog servisa proverite detaljno sledeće:

	Simptomi	Problem	Strana
NORMALAN RAD	Uređaj ne kreće u rad odmah:	● Ako se uređaj zaustavi i odmah pokrene ponovo, kompresor neće raditi naredna 3 minuta, kako bi se sprečila fuzionna eksplozija. ● Svaki put kada se naponski kabl isključi iz struje i zatim ponovo uključi, električna zaštita će se uključiti na oko 3 minuta, sprečavajući uređaj da radi u tom periodu.	—
	Čuje se zvuk:	● Za vreme rada uređaja i odmah nakon zaustavljanja se može čuti zvuk vode koja teče kroz cevi klima uređaja. Takođe se povremeno može čuti i zvuk rashladne tečnosti koja teče, na oko 2 do 3 minuta, nakon početka rada. ● Za vreme rada se može čuti slab savijajući zvuk. To je zvuk koji ispušta maska klima uređaja ako se temperatura naglo menja.	—
		● U toku operacije grejanja, povremeno se može začuti pišteći zvuk. To je zvuk automatskog odmrzavanja.	22
	Oseća se miris:	● Određeni mirisi mogu biti emitovani iz unutrašnje jedinice uređaja. Ti mirisi su rezultat sakupljanja mirisa prostorije koji su dospeli u klima uređaj (dim cigarete, miris nameštaja, itd.).	—
	Uređaj se dimi:	● U toku operacije hlađenja ili sušenja, vrlo mala izmaglica se može videti kod unutrašnje jedinice. To je posledica kondenzacije ohlađenog i sobnog vazduha.	—
		● U toku operacije grejanja, ventilator spoljašnje jedinice može stati nakon čega se diže para iz jedinice. To je rezultat automatskog odmrzavanja.	22
	Uređaj slabo izbacuje vazduh ili ga ne izbacuje uopšte:	● Kada počinje operacija grejanja, unutrašnji ventilator radi na maloj brzini kako bi se unutrašnji delovi uređaja zagrejali. ● U toku operacije grejanja, ako temperatura prostorije naraste preko podešavanja termostata, spoljašnja jedinica će stati sa radom, dok će unutrašnja raditi na maloj brzini ventilatora. Ako je potrebno dodatno zagrejati prostoriju, povećati podešavanja termostata.	—
		● U toku operacije grejanja, uređaj će privremeno stati sa radom (na 7-15 minuta) kako bi se izvršilo automatsko odmrzavanje. Za vreme ove operacije, svetleće OPERATION lampica.	22
		● Ventilator može raditi na maloj brzini u toku operacije sušenja i nadgledanja temperature u prostoriji.	7
		● U SUPER QUIET modu, ventilator radi na maloj brzini.	6
		● U monitoring AUTO modu, ventilator radi na maloj brzini.	7
	Voda se stvara na spoljašnjoj jedinici:	● U toku operacije grejanja, spoljašnja jedinica može stvarati vodu usled procesa automatskog odmrzavanja.	22

PROBLEMI

	Simptom	Proveriti	Strana
PROVERITI OPET	Ne radi uopšte:	● Da li je naponski kabl stavljen u struju? - Da li je bilo nestanka struje? - Da li je osigurač pregoreo ili iskočio?	—
		● Da li je maska potpuno zatvorena?	19
		● Da li je tajmer uključen?	12 - 18
	Slabo hlađenje ili grejanje:	● Da li je filter za vazduh prljav? ● Da li su blokirane šupljine na klima uređaju? ● Da li je korektno podešena temperatura prostorije (termostata)? ● Da li su prozor ili vrata otvoreni? ● Da li, u slučaju hlađenja, sunčevi zraci padaju na uređaj? (spustiti roletne) ● Da li se, u slučaju hlađenja, u prostoriji nalaze aparati koji greju ili je u prostoriji previše osoba?	—
		● Tihi rad spoljašnje jedinice nije podešen?	11
		● Da li je uređaj podešen na SUPER QUIET mod?	6
	Uređaj ne radi po daljinskom upravljaču:	● Da li su baterije daljinskog upravljača dotrajale? ● Da li su baterije daljinskog upravljača pravilno postavljene?	5

Ako se problemi nastave i posle ovih provera, ili ako se primeti miris paljevine, ili ako OPERATION lampica i TIMER lampica trepere, a ECONOMY lampica brzo treperi, momentalno zaustaviti rad, izvući naponski kabl iz struje i konsultovati ovlašćeni servis.

SAVETI PRI RADU

Funkcionisanje i karakteristike

Karakteristike grejanja

- Klima uređaji sa toplotnim pumpama greju čitavu prostoriju tako što vazduh konstantno cirkuliše kroz prostoriju s tim da je potrebno određeno vreme nakon startovanja klima uređaja da se prostorija ugrije.

Kompjuterski kontrolisano auto-odmrzavanje

- Kada se koristi operacija grejanja pri niskoj temperaturi spoljašnjeg vazduha i velike vlažnosti vazduha, dolazi do formiranja poledice na spoljašnjoj jedinici, dovodeći do smanjene funkcionalnosti uređaja. Kako bi se sprečilo ovo smanjenje performansi, ovaj uređaj je opremljen sa mikro-kompjuterski kontrolisanim auto-odmrzavanjem. Ako se poledica formira uređaj se zaustavlja i aktivira se proces odmrzavanja (na oko 7-15 minuta). Za vreme automatskog odmrzavanja crvena OPERATION lampica će svetleti.
- Nakon što se grejanje zaustavi, ako se led formira na spoljašnjoj jedinici, ona će startovati operaciju automatskog odmrzavanja. U tom trenutku spoljašnja jedinica će stati sa radom automatski na par minuta.

AUTO Resetovanje

U slučaju nestanka struje

- Napajanje klima uređaja je poremećeno usled nestanka struje. Klima uređaj će se automatski pokrenuti po dolasku struje i vratiti u stanje podešavanja koje je bilo pre nestanka struje.
- Ako dođe do nestanka struje u toku TIMER operacije, tajmer će se resetovati i uređaj će početi ili stati sa radom u skladu sa novim podešavanjem tajmera. U slučaju ovakvog poremećaja, TIMER lampica će trepereti (Strana 3.).
- Korišćenje elektromagnetnih uređaja poput fena ili radio predajnika u blizini klima uređaja, može dovesti do ometanja njegovog rada. U tom slučaju, isključiti klima uređaj iz struje i uključiti ga opet. Zatim pomoću daljinskog upravljača podesiti željenu operaciju.

SPECIFIKACIJE

ASYG09LTCA/AOYG09LTC

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE

NAPAJANJE	230V~50Hz	RASHLADNI FREON	R410A
HLAĐENJE		DIMENZIJE I TEŽINA	
RASHLADNI KAPACITET	2,5kW	UNUTRAŠNJA JEDINICA	
ULAŽNA SNAGA	0,530kW	Visina/širina/dubina	282/870/185
JAČINA STRUJE	4,72A	Težina	9,5kg
GREJANJE		SPOLJAŠNJA JEDINICA	
TOPLOTNI KAPACITET	3,2kW	Visina/širina/dubina	540/790/290
ULAŽNA SNAGA	0,675kW	Težina	35kg
JAČINA STRUJE	4,74A	ENERGETSKA KLASA A	

ASYG12LTCA/AOYG12LTC

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE

NAPAJANJE	230V~50Hz	RASHLADNI FREON	R410A
HLAĐENJE		DIMENZIJE I TEŽINA	
RASHLADNI KAPACITET	3,5kW	UNUTRAŠNJA JEDINICA	
ULAŽNA SNAGA	0,850kW	Visina/širina/dubina	282/870/185
JAČINA STRUJE	4,12A	Težina	9,5kg
GREJANJE		SPOLJAŠNJA JEDINICA	
TOPLOTNI KAPACITET	4,0kW	Visina/širina/dubina	620/790/298
ULAŽNA SNAGA	0,945kW	Težina	40kg
JAČINA STRUJE	4,23A	ENERGETSKA KLASA A	